

2 CORINTIOS

**Pabloa onte'ti botta'a' Corinto
huakka' jakyo huaknopoe'eritaj
o'manigmadoya'uyate.**

*Pablo Corinto huaknopoe'eritaj
o'manigmadoya'uyate.*

¹ Do Pablo ijjej. Jesucristoen huadak hua'a kamanbatia'pakike'po Diosa me'ta'mona'uyne. Huama'buy Timoteoere ijjepo on'nigmadoya'ne. Corinto huakka' jakyo Cristoen huaknopoe'eri kenpa'ti Acaya huadaribayo Jesucristoen huaknopoe'eri mo'ene. Diosa boktie'ea'uyatenok Diosen mo'ene. Opudomeytaj on'nigmadoya'ne.
² Dios oro'en Apag o'epo Jesucristo Huairiere opudomeytaj daka' montihuapokike' kenpa'ti opudtaj daknopo'a'da mo'nopo'noeyike'.

Pablo pai'da o'nopo'unhuahua'uy.

³ 'Urua'da o'è Dios. Apag Dios oro'en Huairi Jesucristoen huaoj o'e. Oro'omey huaknopoe'eritaj mo'tinepahuika'po oro'omey huaknopoe'eritaj mo'noeynoeyike'.
⁴ Menokapi' oro' pai'da e'nopo'ete Diosa mo'nopo'durugpaka'ika'ne. Ken nogomey pai'da e'nopo'enayo nogomeytaj nopo'durugpaka'dik a'eya'po oro' pai'da e'nopo'ete Diosa oro'taj mo'nopo'durugpaka'ne nogomeytakon konigtí manopo'durugpaka'dik o'ika'apone.
⁵ Cristo huakka' pai'da mo'nignopo'wynok oro'kon konigtí Jesucristotaj oknopoika'po

pai'nanada o'nopo'unhuahuika'ne. Jesucristotaj oknopoika'nok Cristoa mo'nopo'toepo huakka' mo'nopo'durugpaka'ika'ne. ⁶ Diosa opudomeytaj kamanopo'durugpaka'ike'po kenpa'ti opudomeytaj Diosere kamanoeanhahuika'po oro'a pai'da on'nignopo'ika'ne. Oro'a pai'da e'nopo'ete Diosa oro'taj mo'nopo'durugpaka'ika'ne. Konigepo opudomey konigti pai'da e'nopo'enayo konigti Diosa mo'nopo'durugpaka'apone, mo'noeanhahuika'apone. Diostaj moknopoepo mo'nigpeika'po oknopoebatikhue'dik mo'ika'apone. ⁷ Konig oro' pai'da o'nopo'ikay opudkon konigti pai'da mo'nopo'enok Diosa opudomeytakon daka' mo'nopo'durugpakika'apone. Oro'a kenpa' daka' o'nopoey.

⁸ Asia huadaribaya' diga' pai'da o'nopo'unhuahuamey. Kenda yan'nopoe, egomey pogomey. Cristotaj oknopoenok diga'da mogkame'ne. Ehue'da o'eapoy o'nopoemey. ⁹ Oro'taj bo'arakapet nama'da o'nopoeme'nig'a. Diostaj nogiti oknopoe'dik a'eya'po digada pai'da o'nopo'emey. Diosanayo e'bueytaj noyhuada'dik o'e. Oro'nayo huata'da noyhuadahue'dik o'ene. ¹⁰ E'bueyaytada Diosa bo'tiokame'nok bueyhue' o'emey. Oydation Diosa bo'tioka'ne kenpa'ti bo'tioka'apone. Oro'taj bo'tiokadhuahuika'apone daka' o'nopoey. ¹¹ Pablotaj yabatioka', Dios, yan'tiona'pakika'. Kenda opudomey e'nigiona'pakika'nayo Diosa oro'taj daka' bo'tiokika'apone kenpa'ti 'urua'da mogkika'apone. Kenpa'ti huakka'ada Diostaj dakiti o'nona'apo.

Corintoyo Pablo ehuata' e'pakada huahue'dik o'uyate.

¹² Nog aratbutere huadakda ijkika'mey. Opuderenayo nogiti huadakda o'kikame'ne. Kenpa'ti sigpi' engaña magkahue'da ijjepono urua'da o'nigkikame'ne. Kenda do'huednopoya'da ijnopoepo durugda ijikay. Diosen Nokirega be'tihuapokika'nok daka' ijikay. Do'ada ijnopoepo kahue' ijikay. Konig Diosa me'nopoq'anok daka' ijikay. ¹³⁻¹⁴ Huakka' huadikda opudtaj on'nigmadoya'uyne. Kenda opudomeyə aya'da huadik tiahuaydik ka'ne'po kenpa'ti nopoenkame'ne opud Corinto huaknopoe'eritaj on'nigmadoya'uyne suhue'ada mo'nopoenkame'ne. Opuda aya'da huadik e'nopoenkame'ne. Opuda aya'da huadik e'nopoenkame'ne do Pabloa on'tipakne. Ken huame'noe oro'en Huairi Jesúś e'tiakapote Pabloa daka' monmadikikame'ne opuda durugteda mo'nopoe'apet kenpa'ti opud 'urua'da Jesústaj moknopoika'po mo'nopo'yare'uy, konigepo do opudomeytaj durugda on'toeapone.

15-16 Kenda daka' ijnopoeij.
A'madurugpakaya'po opudtaj botta'a'
e'bata'huade'ta' e'pakada Macedoniayo ijhua'po
Corintoyo ijpokpo opudtaj ijbata'huadunapoya'
ijnopoeme'nig'a kenpa'ti nogok Macedoniaya'
ijtiakpo onte'ti opudtaj ijbata'huadunapoya'.
Onte'ti ijbata'huadepo e'ta'huadunde'te Judea
huadaribayo do'taj ta'mona'dik o'neapet.
Nama'da ijnopoe'uy. **17** Kenda buttida
ijnopoe'wynig'a. Huahuedaded ijnopoejo
nama'da nopoehue' a'ey' ijnopoe'wynig'a. Konig
oknopoehue' huae'eria nogpa' nogpa' oda'ika'

donayo nogpa' nogpa' ahue'dik ijikay. ¹⁸ Diosa do'taj daka' o'nopoika'. Do nogpa' nogpa' ahue'dik ijikay. ¹⁹ Kenpa'ti Jesucristo Diosen Huasi'po nogpa' nogpa' ahue' oika'. Buttida oa'ika'. Jesucristoen huadak hua'a Silvano Timoteoere opudtaj o'nonmadikikame'ne. ²⁰ Ken kenpa' Cristoa o'ka'apo kahued ee'ted Diosa huakkuruda Cristotaj buttida o'huaa'uyate. Konig Diosa buttida o'huaa'uyatenig Cristo o'tiakdepo o'kadhuahuika'uyate. Aya'da Diosen hua'a buttida oika' Cristoa o'manopoea'ika'uyate. Konigepo "Dios 'urunanada o'e," Jesucristotaj oknopoepo buttida oa'ikay. ²¹⁻²² Oro'omeya Diostaj daka' eknopoe' oknopoebatikhue'da ka'ne'po Diosa oro'taj bo'tihuapokika'ne. Diosa bo'tihuapokika'nok daka' Cristotaj oknopoika'ne. Okbatikhue'da oknopoika'ne opudomeyere. Opudtaere Diosen Nokirega mo'nopo'toika'ne. Diosa oro'taj mo'baktie'ea'uyne. Kenda Diosen Nokirega mo'nopoea'ne oro'taj. Kenpa'ti Diosen o'ey, kenda Diosen Nokiregakon mo'nopoea'ne. Diosen Nokirega mo'nopo'toenok Diosere Diosensi'po oro' o'epo durugnanada o'unhuahuika'apone daka' o'nopoika'ne.

²³ Opud Corinto huaknopoe'eriere dakhuea' huakika'eri o'nepo Diostaj nopo'koreahued o'nika'nok ighua'nanada e'manata' pakhue' ijje' opudenbayo huahue' ijje'uy. Buttida o'nona'ne. Diosapi' buttida meknopoene. ²⁴ Opuda Diostaj daka' moknopoenok konig opud oknopoe'dik mo'ene e'manata' pakhue' o'nene. Diostaj opuda nogiti kamadurugpake'po opudtaj e'mantihuapokikata' o'paki.

2

¹ Onte'ti opudtaj e'ta'huadenhuahua'ta' e'pakada onte'ti opud pai'da e'dik mo'enok onte'ti opudenbayo huahue' ijjeapoy ijnopoe'uy. ² Doa opudomeytaj e'huatiaknayo huiyokada e'mana'nayo pai'da e'dik mo'enok. Pai'da mo'epo do'taj durugpakahue'dik o'nenok. ³ A'nenda o'nigmadoyame'ne. Dakhuea' huaka'eritaj yanoroka'de' on'nigmadoyame'nok do ijtiakdepo huiyokada manahue'dik ijjeapet. Kenpa'ti opud pai'da ehue'dik mo'epet. Opudanayo do'taj durugda me'nea'. Opud Diostaj e'nigpee'nayo durugda ijjeapoy. Do durugda ee'nayo opudkon durugda mo'ika'apone. ⁴ Opudomeytaj pai'da nopo'eahue' a'maeya'po on'nigmadoyame'ne. Opudtaj huakka'da di'da mo'ene e'manopoeat'aj ijpakpo pai'nanada o'noknopo'epo opudtaj on'nigmadoyame'ne.

Dakhuea' huaka'eritaj yanokkahueati' Pabloa o'mana'uyate.

⁵ Opudomey huaknopoe'eria nogtiada dakhuea' o'ka'wynok opud suhue' moke'wynok. Do'takon suhue'da me'ea'uyne. Aya'tada opudtanayo suhue' mo'ea'uyne. Ke'na dakhuea' huaka'eria suigpi' pai'da mo'ea'uyne. ⁶ Ken dakhuea' huaka'eritaj opud huaknopoe'eriomeya' castiga mogka'deme'ne. Kenpa'da moname'ne. Nogiti dakhuea' onahue' yane'. ⁷ Ke'na o'nopo'korea'denok oy yanokkahueati' kenpa'ti yan'noeynoeyti'. Kentaj okkahueahue' ee'nayo kenpa'da suhue'da o'unhuahuika'apo. ⁸ Konigepo "Di'da o'ene," kentaj onte'ti ya'nonati'. Kenda

diga'da o'nona'ne. ⁹ Do'taj menpa' e'nigpeikata' yanpakikaapet a'nopoeya'po opudtaj on'nigmadoya'uyne. ¹⁰ Be'tapi' opudomeyä bokkahuea'de do'huakon ijbakkahueay. Be'api' do'taj dakhuea' egka'nayo kentaj yokkahueay. Opudomey daka' Diostaj kan'nigpeike'po kentaj yokkahueay. Cristoen huapkoteda yokkahueay. ¹¹ Toto' huairia oro'omeytaj engaña e'magkikata' diga' o'eretpaki'a' o'nopoene. Nama'da kahue' ka'nike'po ken huabokerekta yokkahuea'demey.

Pablo Troas huakka' jakyo o'unhua'po o'mepu'kudhua'uyate.

¹² Cristoen huadak hua'a a'manmadikanhuaya'po Troasyo huakka' jakyo yokymey. Ikyedepo Cristoen e'manbatia'pakte huakka'ada e'peeta' on'pakme'. Huairi Cristoen huadak hua'a huakka' manbatia'pakdik e'eada ¹³ oro'omeyen huama'buy Titotaj huahuayhue' ijepo ijepu'kudhua'po, "ijhua'apoy," ijmananpo ijbakhua'mey. Macedonia huadaribayo ijhua'mey.

Cristotaj oknopoika'po toto' huairitaj sigpi' peehue' o'ika'ne.

¹⁴ 'Urua'da Cristoa mo'nigkika'uyate oknopoepo kenpa'ti o'nigpeika'nok Diosa bo'tihuapokika'nok toto' huairitaj sigpi' peehue' o'ika'ne. Jesucristotaj oknopoepo kenpa'ti o'nigpeika'po meyopi' ohua'ika'po Jesucristo 'uruda o'e o'manopoëa'ikay. Konig e'hui₁rikonig o'nepo huabada Cristo 'uruda o'e on'nopoika'. 'Uruhui₂eda Diosa bo'tihuapokika'nok konigepo "Dakiti Dios" ona'ikay. ¹⁵⁻¹⁶ Cristotaj

huaknopoe'eri Diosere on'noeonhuahuika'apo. Cristotaj oknopoehue' huæ'erinayo kenpa'da on'mabueyapo. Diosere noeonhuahuikahue' o'neapo. Diosa o'paknok aya'tada Cristo Diosen 'urunanada huamanopo'yarea'eri o'enig oro' e'manbatia'pakika'tada sue'da huakka' oknopoehue' o'nepo kenpa'da on'mabueyapo. Diosere noeonhuahuikahue' o'neapo. ¹⁷ Huakka' huakupeta' on'pakpo huakka' nogyo nogyo on'hua'epo Jesucristoen huadak hua'a on'manbatia'pakika'. Oro'nayo ken konig kahue' o'ikay. Diosa oro'taj mo'ta'mona'ynok Jesucristotaj o'nigpeika'po daknopoada Jesucristoen huadak hua'a o'manbatia'pakikay.

3

O'matinepahui'po Jesucristoa Diostaj o'nigpeepo oro'en dakhuea' e'ka' a'bakkahueaya'po mo'nigbuey'uyate. Kenda Diosa huaboa'da o'manopoea'de'uy.

¹ Kenda o'nona'denig donayo huadakda ijjeyp onahue' o'nene. Kenpa'ti "Pablo huadakda o'e. Buttida o'manmadikika'." Be'api' e'nigmadoyaba' opudtaj nigta'monahue'dik mo'ene. Kenpa'ti "Pablo huadakda o'e. Buttida o'manmadikika'." Opuda men'nigmadoya' do'a onahue'dik o'nene. Sue'ada ken konig e'nigmadoyaba' beroba' on'pakika'. ² Do daka' Jesucristoen huadak hua'a opudomeytaj o'nonbatia'pakonhuahua'ynok opudomeya' Diostaj mo'nopo'korea'depo huaboa'da Jesucristotaj mo'nigpeika'po 'urua'da bo'kika'uy. Aya'ada nogya' nogya' opud Corinto huaknopoe'eritaj bo'tiahuaydepo Jesucristoen

huaknopoe'eri o'ne mo'tinopoepo Pabloa buttida o'manmadikika' on'nopoēapo. ³ Oro'a Cristoen huadak hua'a o'manmadika'ynok opuda Cristotaj mo'nopo'korea'uyne. Diosen Nokirega mo'nopo'toenok 'urua'nada Cristoen bo'kika'nig aya'ada tiahuaydik o'nika'apo.

⁴ Opudtaj daka' ijmanmadikika'mey a'dik ijnopoe'y. Jesucristoa do'taj be'tihuapokika'nok Diostaj daka' yoknopoikay. ⁵ Katepi' doada ijnopoe'apo kahue'dik e'eäda Diosa be'teypaka'nok aratbuttaj Jesucristoen huadak hua'a manmadika'dik ijje po Diostaj manopo'korea'dik ijje. ⁶ O'matinepahui'po Jesucristoa Diostaj o'nigpeēpo oro'en dakhue'a' e'ka' a'bakkahueaya'po mo'nigbuey'uyate. Kenda Diosa huaboa'da o'manopoea'de'uy. Ken Diosa bo'tihuapokika'nok kenda manbatia'pakika'dik ijikay. Diosere a'nounhuahuikaya'po Moisésenba' e'nigpeika'ada mo'epo kenpa'da bueydk o'eapone. Diosere a'nounhuahuikaya'po Diosen Nokirega mo'nopo'toepo bo'tihuapokika'apone. Moisésenba' noeanhuaahuikahue'dik mo'ene. Diosen Nokireganayo mo'noeanhuaahuika'apone.

⁷ Moisésenba' huakkuruda huidpentate Diosa o'manigmadoya'uyate. Moiséstaj Diosa hua'a e'yokde'te Dios senognanada 'urunanada o'ēnok Moisés oteya' o'bahuahuarakpo ke'nenkok senognanada o'epo israel aratbuta Moisésenkottaj okpodejhue'dik o'nuyate. Koksenognanada e'eäda sig sig okta'bitonyakuyate. Ken Moisésenba' huidpentate Diosa o'madoya'uyatenig 'urunanada e'eäda kenpa'da mo'mabueya'ika'ne.

⁸ Kenda Diosen Nokireganayo mona'ika'nig

'urua'nananada o'e. Noeanhuahuika'dik mo'ika'apone. ⁹Ken Moisésenba'urunanada o'epo oro' e'peedeadadakhuea' o'kika'nig o'nopoedepo kenpa'da bueydic o'apoy o'nopoene. Diosamotinepahui'po oro'en dakhuea' e'ka'bokkahuea'po, huadakda mo'ene, Diosen Nokirega mo'nopoea'ne. Diosen Nokireg hua'a 'urunanana o'e. ¹⁰Konigi Moisésenba' uruda o'uyning'a oynayo konig 'uruda ehue' o'e. Oynayo Diosen Nokirega 'urua'nananada huanopo' mo'ea'ne. ¹¹Moisésenba' huamame'puca'senogda on'ba'e'uyatenig'a ida Moisésenba' ehue'da o'apo. Diosen Nokireganayo 'urua'da Jesucristoen huadak hua'a mo'nopoea'ne kenpa'da o'eonhuahuika'apone.

¹² Diosen Nokirega Diosere mo'noeanhuahuika'apone daka' oknopoey. Jesucristoen huadak hua'a buttida o'e daka' oknopoepo me'pukhue'da o'manmadikikay. ¹³Konig Moisésa o'ka'uyatenig konigi kahue' o'ikay. Moiséenkok senogda o'epo daka'da okbatitikpo israel aratbuta okpodejhue'dik o'nenok Moisésa huata' o'koktidoka'uyate. ¹⁴Kenpa'ti israel aratbut Moiséstaj e'peeada nopoenkahue'da o'nuyate. Oyda kenpa'ti Moisésenba' e'peeada israel aratbut nopoenkahue'dik o'nika'. Cristotaj o'noknopoedepo Moisésenba' nopoenkadik o'nika'apo. ¹⁵Kenpa'ti oy Moisésenba' e'peeada israel aratbut nopoenkahue' o'nepo konig e'koktidoka'nig o'nepo nopoenkahue' o'ne. ¹⁶Jesucristo Huairitaj on'nopo'korea'depo konig e'koktidoka'nig e'eada oktikujdepo huaboa'da Diosen hua'a nopoenkadik o'ne.

¹⁷ Huairi Jesucristoen Nokireg o'epo Diosere mo'noeanhuahuika'pone. Jesucristoen Nokirega oro'omeytaj mo'nopo'toñenok huanopooda Diostaj e'nigpeika'ta' o'pakika'ne kenpa'ti Diostaj e'durugpaka'ta' o'pakika'ne. Diostaj dakhuea' e'nigkikata' pakhue' o'ene. ¹⁸ Konigepo oro'omey Cristoen huaknopoe'erinayo koktidokahue' o'epo Jesucristotaj nogiti nogiti oknopoenko'po, nogiti nogiti o'nigpeepo nogiti nogiti konig Cristonig 'urunanada o'eapone. Jesucristo Huairi Nokireg o'epo oro'omeytaj 'urua'nanada mogkika'ne. Diosa oro'taj Cristonigt 'urua'nanada mogkika'apone.

4

¹ Konigepo Diosa me'tinepahui'po me'ta'mona'wynok Jesucristoen huadak hua'a ijmanbatia'pakika'po batikhue'da ijikay. ² Kan'manopo'kore'po nama'da huadik manbatia'pakhue' ijjeapoy ijja'uy. Nama'da Jesucristoen huadak hua'a manmadikahue' ijjeapo Diostaj kenpa'ti aratbuttaj birahue' ijjeapo buttida Jesucristoen huadak hua'a ijmanmadikikay. ³ Jesucristotaj oknopoehue' huae'eriomey kenpa'da Diosbayoa' on'mabueyapo. Kenomeynayo Jesucristoen huadak hua'a nopoenkahue'dik o'nika'. ⁴ Jesucristo Diosonigton o'ika'. Jesucristoen huadak hua'a konig huakjeytone' 'urunanada ee'tada oknopoehue' huae'eri tiahuayhue' ka'ne'po nopoenkahue' ka'ne'po toto'a nama'da o'mana'ika'. ⁵ Ijmanbatia'pakpo huata'da huaahue' ijikay. Jesucristo Dios Huairi o'e

ijmanmadikikay. Jesús o'paknok donayo opudomeyen huanaba'nig ijikay. ⁶ Sikkiregya' "Huakjey kata'te," Dios oa'uyate. Kenpa'ti oro'en huanopoya' konig jeyda Diosa nopo'eyda mo'ea'ne. Dios 'urunanada o'e a'nopoəaya'po Diosa huanopoya' jeyda mo'ea'ne. Jesucristo 'urua'nananada o'enok Dios 'urunanada o'e oro'omey oknopoe'dik o'ika'ne.

Jesucristoen huadak hua'a ijmanmadikika'po pa'i da ijnopo'ika'po Jesucristo 'urunanada o'e ijmanopoe'ikay. Pabloa o'manigmadoya'uyate.

⁷ Diosensi'po Jesucristo 'urunanada o'e huanopo'ada daka' ijnopoikay. Jesucristo Huairi o'epo oro'omeytaj mo'nigbuey'uyate huanopo'ada ijnopoikay. Oro'enso'nayo konig sorokkosonig ida sakdik o'eaponok Dios teyda o'e, donayo teyhue'da ijjej aratbuta nopoika'dik o'nika'. ⁸ Aratbuta do'taj dakhuea'da me'nogkadhuahuika'ne. Nogpa' nogpa' dakhuea'da me'nogkadhuahuika'nig'a Cristotaj oknopoebatikhue' ijikay. Katia'ta ijkaj'apet e'nopoikada oknopoebatikhue' ijikay. ⁹ Dakhuea'da me'nogkadhuahuika'nig'a Diosanayo do'taj 'enhue' me'ika'ne. Sorokte do'taj be'api' e'enpi' huabueya'da ehue'dik ijikay. ¹⁰ Konig aratbut Cristotaj dakhuea'da o'nogka'po o'darakuy. Konigt do'takon dakhuea'da me'nogkika'ne. Aratbuta kan'tiahuaypo kan'nopo'enke'po meyopi' ijhua'ika'nig Jesúsa me'nopo'toika'ne. ¹¹ Jesús donopoyo o'epo me'toika'nok aratbuta kenda kan'tiahuayike'po do Jesucristoen huadak hua'a

huamanmadika'eri ijnoepo bueyhued ee'ted do'taj nogok nogok e'arakta' men'tipakika'ne. **12** Donayo pai'da ijnopo'epo ijhueyayikay. Opud Jesucristotaj moknopoenok Diosas daka'da mo'noeanhahuika'ne.

13 "Diostaj yoknopoepo Diosen huadik ijbatia'pakmey." Apagba'te kenpa' o'manigmadoya'uyate. Do kenpa'ti Diostaj yoknopoepo Jesucristoen hua'a ijmanbatia'pakikay. **14** Jesús e'bueytada Jesús Huairitaj Diosas o'noyhuada'uyate. Kenda oro'omey o'nopoka'nok Diosas oro'takon Jesúseretaj mo'noyhuada'apone. Oro'taj opudomeytere Diosyo bo'tohua'apone. Kenpa'da Jesúsere o'noeanhahuika'apone. Kenda daka' o'nopoka'ne. **15** Opudomey Cristotaj daka' kanoknopoe' kenpa'ti Diostaj daka' kan'nigpeike' huakka' pai'da ijnopo'enhahuikay. Kenpa'ti Diosas mo'matinepahui'nok opudomeyere huakka'ada daka' o'noknopoepo "Dakiti Dios" huakka'ada o'nona'ika'apo. Kenpa'ti Dios 'urunanada o'e o'noknopoepo o'nona'ika'apo.

16 Konigepo Diosen hua'ataj ijmanbatia'pakpo batikhue'dik ijikay. Do'huedsg' nogok nogoka' ijtone'pakpo e'arogpi' aya'me'noeda Diosas be'teypaka'ika'ne. Do'hued nokirega nogiti nogiti Diostaj yoknopoikay. **17** Oknopoehue huae'eria Cristotaj on'huadiaypo oro'taj dakhuea'da mogkadhuahuika'nig'a oro' konig sigda huakka' pai'da o'nopo'epo a'ti onte'ti pai'da nopo'ikahue'dik o'eapoy. Jesucristoere Diosere 'urua'nanada o'noeanhahuika'apone. Durug-nanada o'noeanhahuika'apone. **18** Katetapi'

oyda o'tiahuayika'nignayo ona'ti tiahuayhue' o'ika'apone. Kennayo o'tiahuayika'nig o'epo. Katetapi' oyda o'tiahuayika'nig pakhue' o'ika'apone. Katepi' Diosen kurudyo tiahuayhue' o'unhuahuika'nignayo kenpa'da o'nunhuahuika'apo.

5

¹ Oro'omey e'bueyde'te huaboso' oro'en o'epo. Huabokerekada kahue' ee'tada Diossa o'ka'depo kurudyo Diosere o'unhuahuika'apone. ² Oro'omey huaknopoe'eri oro'en huaso'taj o'tinosikdepo kurudyo Diosere ehua'ta' o'pakika'ne. Diossa huaboso' egka'deta' o'pakika'ne. ³ O'bueydepo huaso' ehue'da e'eada huaboso' oro'omeyen o'epo. ⁴ Oro'enso' o'noepo pai'da o'nopo'unhuahuika'po e'bueyta' pakhue' e'eada Diossa huabosoq' egka'deta' o'pakpoeyopo Diosere e'noeonhuahuika'ta' o'pakika'ne. ⁵ Diossa huaboso' daka' monigka'denok nogok Diosere o'noeonhuahuika'apone. Kenda oro' daka' kan'nopoike'po Diossa ke'nen Nokireg bo'yokuyne.

⁶ Konigepo Diostaj daka' oknopoe'po kirigayo' durugda o'ikay. Oro'omey huaknopoe'eri kenigapi' huabayok in huadariyo o'noika'po Jesús Huairiyo huahued o'epo kurudyo Jesús Huairiere ehued o'ene. ⁷ Kurudyo Diosere monig o'epet nopoehued o'epo Jesucristotaj oknopoe'po o'nigpeika'po o'noika'ne. ⁸ Daka' Diostaj oknopoe'po oro'en huaso' e'endeta' o'pakpo Jesús Huairiere e'ika'ta' o'pakne. Kenerenayo huadaknanada o'ika'apone o'nopoene. ⁹ Oro' e'noepi' e'bueypi' Jesús Huairitaj e'durugpaka'ta'

o'pakika'ne. ¹⁰ Aya'ada huaknopoe'eria Cristotaj kurudyø huahua'dik o'eapone. Cristote e'koka' nigmabodik o'eapone. Aya'da katepi' oro'omey o'kadhuahua'uy huadak e'ka' dakhuea' e'kapi'. Kenda Cristoa mo'tinopoeapone. In o'noika'nig'a oro' huadak e'kika'ynayo Diosa katepi' huadak ee' mo'nigkadhuahuika'apone. Oro'taj mo'durugpakika'apone. In o'noika'nig'a oro' daka' kahue' e'kika'ynayo Diosa katepi' huadak ee' nigkahue'dik mo'ika'apone. Oro'taj durugpakahue' mo'ika'pone. Konigepo oy Jesús Huairitaj mon'durugpaka'ika'.

Diosa oro'
mo'nopo'noeyaq'uyate.
o'manbatia'pakuyate.

huaknopoe'riomeytaj
Pabloa

11 Do Diostaj yokme'pukpo nigpeika'dik ijika'po Diostaj nopo'korea'dik yane' aratbuttaj ijmanikay. Kenpa'ti Diostaj ijmaknopoeay. Konig daknopo'da ijikay. Buttida ijmanikay. Diosame'tinopoene. Daknopo'da ijika'po buttida o'nonika'po opudtaj e'manopoea'ta' ijpakikay.
12 Do'huada ijpakpo huata' doda huadak ijikay. Ahue' e'ika'tada do'taj daka' mentinopoe' o'nona'nok huamanmadika'eri opudere "Judío ijjey." "Bokerekensi'dak ekteg ijjey." "Urua'da ijtiona'pakikay." "Huaitake' jakyo ijkudikay," on'batia'pakika'nig'a huanopoya' dakhuea'da on'nopoika'nig kenomeytaj Pabloa buttida o'batia'pakika' huaa'dik mo'eapet.
13 Do iijeretpakpo Diostaj ijnigpeika'nok "Pablo huasegda o'ika'," aratbuta huaa'dik me'nene. Opudomeytaj a'batihuapoky'a'po

Diostaj ijjeretpakpo ijnigpeikay. ¹⁴ Cristoa oro'taj di'da mo'enok oknopo^{epo} kenpa'da Diostaj e'nigpeika'ta' pakika'dik o'ene. Aya'ada oknopoika'dik me'nike'po Jesucristoa mo'nigbuey'uyate. Oro'en dakhuea' e'kika'te Jesucristoa mo'nigbuey'uyate. ¹⁵ Aya'ada on'noepo Cristotaj o'noknopo^{epo} kenomey kenpa'da ontehuapa'da nignoikahue' ka'nike'po Cristotayo'da nignoika'dik ka'nike'po aya'tada Cristoa mo'nigbuey'uyate. Huaknopoe'erien dakhuea' e'ka'taj a'bakkahueaya'po Cristoa mo'nigbuey'uyate kenpa'ti oro'taj 'urunopo'da a'magkaya'po Diosa huakudaka'da e'bueytada mo'nignoyhuada'uyate. ¹⁶ Oro'mey aratbuttaj o'batiahuaypo konig o'ne, konig huadakpi' dakhue'pi' oynayo matinopoehue' o'ene. ¿Be'a ke'nen huaoj? ¿Kate aratbut ya'e? ¿Kate yakiket? Ken konig oyda matinopoehue' o'ika'ne. A'nennayo be ya'et Cristotaj o'tinopo^eika'uynig'a, ¿Be'a ke'nen huaoj? ¿Kate aratbut ya'e? ¿Kate yakika'? Ken konig o'tinopo^euynig'a oynayo kenda konig Cristotaj tinopoehue' o'ika'ne. Diosen Huasi'po o'e o'nopoika'ne. ¹⁷ Oro'mey Cristotaj oknopo^{epo} Diostaj o'nopo'korea'depo Cristoenyo'da o'edepo huabonopo'dakon o'ene. Konig a'nenda oknopoehue' o'ikame'ne ona'ti nopoehue' o'ene. Konig a'nenda katetapi' diga'da o'eretpakikame'nig'a ona'ti pakhue' o'epo a'nenda nama'da o'kikame'nig'a onte'ti kikahue' o'ene. Konig Diosa o'paknok huaboa'da o'nopo^{epo}, o'pakpo, o'kika'po. Oynayo huabonopo'da o'epo o'noika'ne.

¹⁸⁻¹⁹ Kenda aya'da Diosa mo'nigka'po Cristoa

Diosensi'po hueypa cruzte mo'nigbuey'uyatenok oro'taj mo'noeya'ne, oro'en dakhuea' e'ka' bokkahueame'ne. Dios Cristoere o'epo aratbuten dakhuea' e'ka' o'bakkahuea'po onte'ti "dakhuea' boka'ne," onahue' mo'eapone. Kenpa'da bokkahuea'uyne. Kenda Cristo mo'nigka'wynok, Diosa aratbuttaj o'manoeya' kenpa'ti o'bakkahuea' kamanbatia'pakike'po Diosa do'taj me'ta'mona'uyne. ²⁰ Konigepo Cristoa be'ta'mona'nok nogbayo nogbayo ijhuauahuika'po Jesucristoen huadak hua'a ijmanbatia'pakikay. Diostaj nopo'koreahued ee'nayopi' Diosen eretpakhue' ee'nayopi', "yan'nopo'korea' Diostaj yan'noeya'." Jesucristoere ighua'da o'nonika'ne. ²¹ Jesucristoa aya' Diosa e'huapak o'nigpeepo o'kika'uyate. Dakhuea' kahue'da o'ika'uyate. Cristotaj konig dakhuea' huaka'erinigtaj Diosa pa'i'da mo'nignopo'ea'po mo'nigbueya'uyate. Cristo oro'taj mo'nigbuey'uy nok Diosa oro' huaknopoe'eritaj konig 'urunopo'da ka'nike' tinopoe'dik mo'ika'ne.

6

¹ Ken Timoteo doere Diostaj o'nigpeika'po Jesucristoen huadak hua'a o'manbatia'pakika'po kenpa'ti o'manmadikika'po opud Corinto huaknopoe'eritaj ighua'da o'nona'ne. Konig Dios opudtaj di' o'maepo opuden dakhuea' e'ka'taj a'bakkahueaya'po Jesucristoa mo'nigbuey'uyate. Kenda okkahuehue' yanika'. Daka' yan'nigpeika'. Ighua'da o'nona'ne.

² Kenoka' opudtaj doa on'tinepahui'po "Dakhuea' e'ka' menopo'yarea'." Opuda e'nona'te on'nigpee'uy. Enade'te on'tihuapokpo dakhuea' e'ka' on'nopo'yarea'uyne. Kenda Diosas oa'uyate.

Yan'pee'. Oyda yan'nopo'korea'. Diosas mo'tinepahui'po opudtaj e'manopo'yarea'ta' o'pak. ³ "Pablomey huadak kikahue' o'nenok Jesucristotaj oknopoehue' ijjeapoy." Aratbuta kenda ahue' ka'ne'po sigpi' dakhuea' kikahue' o'ikay. ⁴ Oro' pai'da o'nopo'unhuahuikay oro'taj aratbut dakhuea'da mogkika'pone, pai'da o'ika'pone, oknopoebatikhue' o'epo. Diosen daka' o'kika'nok opudomeytakon mo'nopoqe'ika'ne.

⁵ Huabokereka menhuadiaypo ke'poda do'taj menbitbituyne, huabakuda' jakyo nogok nogok megkudika'ne, huakka' aratbut ogkupopakpo huiyokda men'huadiaypo men'boy'uyne, huakka' ijbaika'po, sikyoereda ijbaa'bedika'po sue'da ijtay'ikay. Nogok nogok bapehue' ijika'po sigda ijbapikay. ⁶ Diosen huadak hua'a huamanbatia'pakeri ijjej. Kenda opudtaj a'manopoeaya'po huadakyo' ijkikay. Dakhuea' kahue' ijika'po. Diosen buttida hua'a huakka'da ijnopoikay. Jesucristo o'manigbuey'uyate kenpa'ti o'noyhuaduyate daka'da ijnopoikay. Aratbuta be'api' do'taj dakhuea'da egka'tada diayhue' ijkikay. Huadaknopo'da di'da ijjepe huadakda ijkikay. Diosen Nokirega me'nopo'toepo be'tihuapokika'ne. Daka'da di'da ijmaikay. ⁷ Buttida huadik ijmanikay. Kenpa'ti Dios teyda o'epo be'tihuapokika'nok Diosen ijkikay. Diostaj daka' ijnigpeika'po

toto' huairitaj yogkikay. Kenpa'ti Diosa be'tihuapokika'po toto'taj be'tiokika'ne. ⁸ "Pablo 'uruda o'kika'." Aratbuta on'da'i'ka'. Nogok "Pablo dakhuea'da o'ka'." Nog aratbuta on'batia'pakika'. "Nama'da huaa'eri i'ene," me'nonika'ne. Kenpa'ti nogomeya "buttida huaa'eri i'ene," me'nonika'ne. ⁹ "Pablotaj nigpeehue'dik o'ey." Sue'ada do'taj men'tinopoika'ne. "Pablotaj nigpeedik o'ey." Nogomeya men'tinopoika'ne. "Pablo o'bueydeapo." Nogomeya nama'da on'nopoika'. Do'taj dakhuea' huaka'eria castiga egkika'ada huabueyya'da arakhue' me'neme'ne. ¹⁰ Huakka'mon Jesústaj oknopoehue' o'nenok suhue'da e'eada Diostaj yoknopoepo durugda ijikay. Pai'da ijmanigepo katepi' toehue' ijje po Diostaj kanoknopoe'po huakka'tada ijbatihuapokikay. Katepi' sigpi' toehue' ee'pi' Dios aya'da beyokika'ne. Ken konig ijika'po Diosen huadakda huakika'eri ijika'nig kenda aya'ada nopo'e'dik o'ne.

¹¹ Opud Corinto huaknopoe'eritaj daka' e'manbatia'pakta' ijpakpo daka' o'nona'ika'ne. Opudomeytaj di'nanada o'nene, egomey pogomey. ¹² Do'taj sigda di' o'nika'nig'a opudtanayo di'nanada o'nika'ne. ¹³ Opudtaj konig do'huedsi'potanig 'urua'da o'nonika'ne. "Konig opudtaj di'nanada o'nika'ne. Do'taj konigt di'da menika'." Daka' o'nona'ne.

Dios o'noeonhuahuika'. Oro'enso' konig Diosen jakonig o'enok Diosen Nokirega mo'nopo'toika'ne.

¹⁴ Oknopoehue' huae'eriere ehue' yanika'. Huadak huaka'eriere dakhuea' huaka'eriere ehue'dik o'ika'. Konig oknopoehue' huae'eritaj

toepakhue' yanika'. Kenere e'toepaknayo oknopoehue' huae'eri huadak huaka'eriere ehue'dik o'nepo nogpa'da e'kika'ta' on'pakika'. Huakjeyere sikkireg ehue'dik o'e o'nopoene. ¹⁵ Konigi Cristoere toto' huairiere onyo' nopoehue'dik o'nik'a'. Oro'omey o'nopoene. Kenpa'ti huaknopoe'eriere oknopoehue' huae'eri konigi pakhue' o'nik'a'apo. ¹⁶ E'ketka' dios hueretda Dios ehue' o'e. Diosen jakyo e'ketka' dios ehue'dik o'ika' o'nopoene. Diosen Nokirega mo'nopo'toika'po oro'omey huaknopoe'eri konig Diosen jakonig o'ika'ne.

"Kenomeyere ijika'apoy. Kenomeyere ijhua'ika'apoy. Kenomeyen Dios ijmanigika'apoy. Kenomey do'hued aratbut o'nik'a'apo." Diosa oa'uyate. ¹⁷ Kenpa'ti Diosa inpa' oa'uyate: "Oknopoehue' huae'eriere mo'ika'uyne. Kenomeytaj yan'bakhua'po kenomeyere ikahue' yanika'. Kenomeytaj toepakhue' yanika'. Konig dakhuea' ogkika' konigi sigpi' kahue' yanika'. Kenda egkika'te opudtaj durugteda e'dik o'neapone. ¹⁸ Opuden huaoj ijjeapoy. Opud do'huedsi'po mo'eaapone." Diosa o'mana'uyate. Dios Huairi teynanada o'epo o'mana'uyate.

7

¹ Kenda Diosa on'nigka'apone o'mana'uyate, huadi'da egomey pogomey. Konigepo oro'en dakhuea' e'ka' mo'nopo'korea'po onte'ti 'urua'da mogkika'. Kenpa'ti Diostaj mo'nokme'pukpo

Diosen hua'ayo'da mon'pakpo Diostayo'da mon'nigpeika'.

*Corinto huaknopoe'eriomeya
nama'da dakhuea' o'kikay on'nopoedepo
on'nopo'korea'uyate.*

² Do'taj Pablotaj di' menika'. Opudomeytaj do'hua be'tapi' dakhuea' ogkahue' o'ne'uyne. Opudomeytapi' do'hua nogtatipi' nama'da onahue' o'ne'uyne. ³ "Dakhuea' bokame'ne," onahue' o'nene. Kenda konig o'nona'depo, "di'da o'nene." Oy di'da o'nene. Nogoktion di'da o'nika'apone. ⁴ Huadak bo'kika'nok daka' o'noknopoe'ne. Opudomey Jesucristotaj daka' moknopoe'po Diostaj mo'nigpeika'nok durugda ijje'y. Do pai'da e'nopo'ika'pi' opudomeytaj huakka' ijdurugpaki. Opudomey Diostaj daka' moknopoe'nok huakka' ijdurugpaki.

⁵ Macedonia huadaribayo ijtiakdeme'po do pai'da ijnopo'eunhuahuika'po batikhue'da pai'da ijnopo'eunhuahuikay Meyopi' ijhua'ika'mey do'taj ke'poda diga'da o'nogkikame'ne. Huaknopoe'eritaj kenpa'ti Cristoen huadak hua'a e'manbatia'pakte dakhuea' on'bahua'aika'po kenpa'ti huaknopoe'eritaj on'magkika'nok huaknopoe'eri daka' yanoknopoi'kapet onte'ti oknopoe'batikhue' ya'neapet ijnopo'epo ijme'puke'ika'uy. ⁶ Suhue'da o'nepo pai'da ene'te Diosha o'madurugpaka'ika'. Diosada do'takon me'durugpakame'ne. Do'taj Titotaj Diosha me'nigtotiakpo do'taj me'durugpakanme'ne. ⁷ Titoa be'huatiakme'nok ijdurugpakmey kenpa'ti opudomeya Titotaj

mo'durugpakame'nok doakon on'tipeepo durugnanada ijjemey. Do'taj huakka' eta'huadeta' bo'pakika'ne. Do'taj suhue'da mo'ika'po kenpa'ti do'taj mo'mepu'kudhuahuame'te Titoa kenda mename'nok nogitinada huakka'da ijdurugpakmey.

⁸ Beroba' on'nigmadoya'uyne. Bo'tiahuaydepo sue'me'noeda suhue' e'uyp'i nogpa'da ijmanigmadoya'uy nopoehue' ijje'uy. ⁹ Oyda durugda ijjey. Suhue' moe'wynok do kenpa'ti durugda ehue' ijje'uy. Suhue' mo'epo Diostaj mo'nopo'korea'uyne. Diosa o'pakpo mo'nopo'korea'uyne. Konigepo ijdurugpaki on'nigmadoya'uyne dakhuea'da nigkahue' o'ne'uyne. ¹⁰ Suhue' mo'epo dakhuea' e'kika' Diostaj mo'nopo'korea'po onte'ti Diostaj mo'nigpeika'nok Dios durugda o'epo dakhuea' e'ka' mo'nopo'yarea'po Diosere mo'noeanhuahuika'apone. Onte'ti suhue' ikahue' mo'eapone. Oknopoehue' huqe'erinayo suhue' e'eada nopo'koreahue' o'nika'po kenpa'de on'mabueyapo. ¹¹ Opud suhue' mo'unhua'uyne. Suhue' mo'ika'depo Diostaj diga'da e'nigpeeta' bo'pakuynok. Kenbokerektaj castiga ogkahued Diostaj bo'eretpakpo mo'en'uy. Onte'ti dakyo'da e'kikata' be'pakika'uy. Nogok do'taj eta'huadeta' bo'pakuyne. Castiga mogka'wynok dakhuea' ogka'uy opudtaj be'api' huaahue'dik mo'ene. ¹² A'nenda opudtaj on'nigmadoya'po kenbokerek dakhuea' huakika'eritaj kenpa'ti ke'na o'birae'wynigtaj kenomeytaj sue'pi' ijmepu'kepo on'nigmadoya'ne. Diosa bo'tiahuayika'po oro'taj huakka' di' mo'ene kenpa'ti oro'taj huakka'

mo'timepu'kepo opudada kenda kan'nopoe'po on'nigmadoya'uyne. ¹³ Oro'taj huakka' di' mo'enok onte'ti mepu'kehue' o'edepo durugda o'ey.

Durugda o'edepo Tito opudenbaya' behuati-akdepo durugnanada o'enok oro'omeykon nogiti durugnanada o'ey. Tito opudere ee'te daka' bo'kika'nok durugda o'ika'uy. ¹⁴ Opud Corinto huae'erienbayo Tito huahued ee'ted "huadakda huaknopoe'eri o'nepo Diostaj on'nigpeika'." Titotaj buttida yona'mey. Nama'da onahue' ijjeponirahue'dik ijjeponirahue. Tito opudere o'edepo aya'da opudtaj onhuaa'po buttida onhuaa'ynok kenda bo'tiahuay'uy. ¹⁵ Titotaj konig huairitanig bo'eme'po mokme'pukme'ne kenpa'ti kentaj mo'nigpeikame'ne. Kenda oy Tito okkahuehue' o'ika'po nogiti nogiti di' mo'ika'ne. ¹⁶ Diostaj kenpa'ti do'taj mo'nigpeika'nok do Pablaa daka'da on'tinopoe'po durugnada ijikay.

8

Huaknopoe'eri pai'da huqe'eritaj huakka'da on'bayokuyate.

¹ Macedonia huadaribayo huaknopoe'eritaj 'uru'nopoa'da o'magkame'te Dios. Oy kenda opudtaj e'manbatia'pakta'ijpaki, do'hued egomey pogomey. ² Macedonia huaknopoe'eri pai'nanada en'nopo'eonhuahuapi' oknopoebatikhue'ada huanopo'ada durugda o'nika'po. Kenpa'ti pai'da ee'pi' sonnopo'da Jerusalén pai'da huaknopoe'eritaj huakka'mon on'bayokuyate. ³ Huakka' e'yokta' on'pakpo on'bayokika'uy.

Kenda bahuaa'dik ijjey. Konigda bayokdik o'nika'po huakupe on'bayokika'uy. Kenpa'ti on'pakpo nogitida huakka'da on'bayokika'uy.

⁴ Jesucristotaj huaknopoe'eritaj durugteda e'bayokta' on'pakpo, "Jerusalényo huaknopoe'eritaj oro'en huakupe yan'manigtohua'." Oro'taj ighua'da mona'uyne.

⁵ Huakupeyoda on'manigta'mona'apo ijnopoe'ynig'a huakkuru Diostaj a'nigpeikaya'po ke'nen huaso'kon on'yokuy, nogok Diosa o'paknok oro'takon nigpeika'dik o'nuy.

⁶ A'nenda e'manige'ika'uyada Titotaj opuden huakupe katetehue' bo'yokika'uy kenda e'manige'ika'da aya' manige'hued o'epo.

Konigepo "Corinto huaknopoe'eritaj onte'ti yabahuahuati". Jerusalényo huaknopoe'eritaj dakhuapa huakupe a'manigbaeya'po yahuati".

Titotaj yona'uy.

⁷ Ken opud Corinto huaknopoe'eri Diostehuapa' katepi' huakka'da nogda nogda 'urudayo' bo'kika'ne.

Jesucristotaj daka' diga' moknopoika'ne.

Diosen eknopoe' daka' mo'manmadikika'ne.

Diosen huakka' mo'nopoene.

Diostaj e'nigpeika'ta' huakka' bo'pakika'ne.

Kenpa'ti oro'taj huakka' di'da mo'ika'ne.

Konigepo kenpa'ti huakka'da bo'pakpo pai'da huaknopoe'eri huama'buytaj yan'bayokikati'.

⁸ Yan'bayokika' onahue' o'nene.

Nog huaknopoe'eria huakka'da on'pakpo on'bayokikame'tenig opudomeytaj e'manopoqe'a'ta' ijpaknok opudomeyq di'nada on'maika' nogomeya kan'nopoe'po daka' yan'bayokikati'.

⁹ Huairi Jesucristoa huakka' mo'tinepahui'po di'da mo'ene.

Mo'nopoene. Diosere Jesucristo o'ika'po aya'tada o'matoe'ika'uyate. Opudomeytaj huakka' di' mo'epo kurudyo aya'da o'maeandepo pai'da o'manigyahue'uyate. Opudomey Diosere durugnanada kan'manoeonhuahuike'po Jesúsa pai'da o'manigyahue'uyate. Konigepo Jesucristonig di'da yan'maepo nogomeytaj yan'bayokika'.

¹⁰ Opudtehuapa' dakda ka'nike'po on'boroayne. Do'taj daka' yan'pee'. A'nen nogbayok pai'da hua-knopoe'eri Jerusalényo huakupe a'ta'monaya'po opudomey huaboa'da bo'yokika'uy. Kenda huakka' bo'pakpo bo'yokika'uy. ¹¹ Oydakon huakupe nogda yan'bayokonhuahua'po kenpa'ti aya'da yan'dakeati'. Konig a'nen huakka' e'bayokta' bo'pakuy oydakon konigtu huakka' yan'pakpo yan'bayokikati'. Huakka' e'tahuqeä huakka' yan'bayokikati' Sue'da e'tahuqeä sue'da yan'bayokikati'. ¹² Be'api' e'yokta' e'paknayo suepi' e'tahuqeä sue'da e'yoknayo Diosa durugda o'epo. Huakka'mon e'tahuqeä huakka'mon e'yoknayo Diosa durugda o'epo. Sue'da e'tahuqeä huakka' yan'bayokti'. Diosa ahue'dik o'e.

¹³ Ken Jerusalén huaknopoe'eri huakka'da huakupe kan'matoe' opudomeynayo pai'da e'dik ka'ne' kenda doa pakhue' e'eada ¹⁴ opud kenomeyere onigonigayo' huakupe yan'toikati'. Oyda Jerusalénya' huaknopoe'eri pai'da o'nenok opudomey Corinto huaknopoe'eria bayokdik mo'ika'ne. Nogok Jerusalén huaknopoe'eri huakka' huakupe en'toe'nayo opud pai'da ee'nayo opudtaj huakupe bayokika'dik mo'epone. Ken

konigti opudomey kenpa'ti kenomey ke'nigati toika'dik mo'ene. ¹⁵ "Ke'na huakka' aypo e'toika'ada huakkiti toehue' o'ika'. Ke'na sue'da e'toika'ada pai'da ehue' o'ika'." Diosenba'a oa'. Huayahuaya on'bayokika'po aya'ada dakhuapa aypo on'toika'apo.

Titoere botta' nog huaknopoe'eriere huakupe kan'bae'po Corinto huaknopoe'eritaj Pabloa o'mata'mona'apo.

¹⁶ Doa opudtaj huakka' di'da o'nepo huakka' ijmePU'kikay. Diosa Titotaj o'nopo'toēnok konigti Tito opudtaj huakka' di'nada mo'epo o'mepu'kika'. Opudtaj huakka'nada e'tihuapokta' o'pakika'. Konigepo dakiti Dios, yonikay. ¹⁷ "Corinto huaknopoe'erite yahuati," Titotaj ena'te "Doada ijpakpo ijhua'apoy," do'taj mena'po opudtaj huakka'da o'pak kenpa'ti e'batihuapokta' o'pakika' Titoa.

¹⁸ Titoere nog huaknopoe'eri huama'buyere ijmata'mona'apoy. "Ke'na Cristotaj huaknopoe'eri o'epo Cristoen huadak hua'a 'urua'da o'manbatia'pakika'." Nogya' nogya' Jesucristoen huabaktie'ea'eria on'huaa'ika'.

¹⁹ Kenpa'ti ke'na oro'ere kahua'ike' oro'omeyere Jerusalényo pai'da huaknopoe'eritaj huakupe o'bae'ika'po ke'na boktihuapokike'po Cristoen huaknopoe'eri kentaj boktie'ea'uyate. Huairi Jesús huadakda o'e aratbuta kan'nopoe'po kenpa'ti pai'da huaknopoe'eritaj opud Corinto huaknopoe'eri e'bayokta' huakka' bo'eretpaknig oro'a aratbuttaj o'maknopoe'a'ikay. ²⁰ Jerusalényo huaknopoe'eritaj huakupe a'bayokya'po

huakka' huakupe o'bae'ikay. Onokteteyo' o'hua'ika'po daka' o'manigtoika'nok Pablomeya on'berika' aratbuta huaahue'dikda mo'ene. **21** Diosa aratbutereada e'tiahuayte daknopo'da 'urua'dayo' e'kika'ta' o'pakikay.

22 Titomeyere nog huama'buytaj o'ta'mona'apoy. Ke'na Diostaj huakka' e'nigpeika'ta' o'pakika'po kenpa'ti nog aratbuttaj e'batihuapokta' o'eretpakika'. O'tiahuaymey. Oynayo opud Jerusalényo pai'da huaknopoe'eritaj e'bayokta' bo'paknok kenda daka' o'nopoepo Titoere opudtaj e'hua'ta' huakka' o'eretpak. **23** Titonayo doere huæ'eri o'ika' doere opudtaj o'batihuapokikay. Nog botta'akon opudte on'hua'apo. Nog Cristotaj huaknopoe'eriomeya opudtaj mo'nigta'moname'te. Huadakda ogkika'nok kenomeytaj aratbuta on'batiahuaydepo "Dios 'urunanada o'e," on'batia'pakika'apo. **24** Di'nanada mo'nika'ne kenpa'ti huadaknanada ogkika'nig ijbahuaa'ika'nok konigepo huaknopoe'eri huakupopakeria tinopoika'dik ka'ne'po Titomaytaj daka' yan'baepo di'nanada yan'maika'.

9

Jerusalényo pai'da huaknopoe'eritaj huakupe bayokdik o'neapo.

1-2 Jerusalényo pai'da huaknopoe'eritaj huakupe e'bayokta' huakka' bo'pakika'nig kenda ijnopoepo Macedonia huaknopoe'eritaj durugteda ijmanbatia'pakmey. Huabayok o'pokme'nig

kenoka'da opud Acaya huaknopoe'eria huakupe en'bayokta' on'pakuynig ijmanbatia'pakme'nok, "oro'omeykon e'bayokta' o'paki." Macedonia huaknopoe'eria mona'uyne. ³ Opuda huakka' huakupe e'yokta' on'pakika' kenda ijmanbatia'pakme'nok opuden huakupe yan'tounhuahua'po Titomeytaj a'bayokya'po opudte nog huama'buy Titomeytere ijta'mona'apoy. Huakupe en'yokde'te Pabloa nama'da oa'ika' be'api' ahue'dik ka'nike'. ⁴ Sue'da Macedonia huabokerek doere opudenbayo nogok e'tiakde'te opuda huakupe Jerusalén huaknopoe'eritehuapa' bayokhue'dik ee'nayo oro' huakka'da bira'e'dik o'eaapoy. Huakka' huakupe on'bayokapo a'nen daka' ijnopoe'mey. Yoghue' ee'nayo huakka'da bira'e'dik ijjeapoy. Opudakon bira'e'dik mo'ene. ⁵ Konigepo huakkuruda Titoere nog botta' huama'buyere opudte mata'mona'dik ijjeapoy ijnopoe'y. A'nenda "Huakka' huakupe o'bayokika'apoy." Boa'uyne. Titomeyə huakupe e'bae' opudomeytaj bo'tihuapokapone. Ken opuden huakupe opudada e'bayokta' bo'paknok on'manigbae'apo. Doa yan'bayokti' enakda bayokhue'dik mo'ene.

⁶ Konig ta'ba huabatuke'eri sue'da huakid e'batuke'nayo sue'da o'kerekpo. Sue'da aypo o'eaapo. Noga ta'ba ogka'depo huakka' e'batuke'nayo huakka'da o'kerekpo huakka'da aypo o'eaapo. Konigti sue'da huakupei' pai'da aratbuttaj e'bayoknayo sue'dation mo'matoeapo. Huakka' e'bayoknayo huakka'nada mo'matoeapo. ⁷ Durugteda huabayokeritaj Diosa di' mo'maike'ne.

Huanopoya'da e'bayokta' yan'eretpakpo yan'bayokikati'. Pakhue' ee'nayo yokhue' yan'maika'. Be'api' yayok enapi' yokhue'dik yanika'.⁸ Opudtaj katepi' huakka'da bayokika'dik mo'ene Diosa. Nogda nogda huakka'da bayokika'dik mo'ene. Aya'da bo'pakika'nig bayokdik mo'ene. Ken aya'da bo'pakika'nig toedik mo'ene kenpa'ti opud nogomeytaj batihuapokika'dik mo'epo kenpa'ti bayokika'dik mo'ika'apo.⁹ Apagba'te

Pai'da huae'eri aratbuttaj be'api' huakka' e'bayokika'nayo aratbuta kentaj okkahuehue' o'neonhuahuika'apo.

Apagba'a kenpa' oa'.

Opudomey sonnopo'da mo'epo e'bayokika'nayo Diosa okkahuehue' mo'epo.¹⁰ Batuke'dik ka'nike'po Diosa huakid o'bayokika'. Kenpa'ti aypo o'bakereka'ika'po o'bayokika'. Huakka' o'bayokika'nok ken nogtaj nogtaj bayokika'dik mo'epo kenpa'ti nogtehuapa' huadaka'da manigkika'dik mo'ene. Pai'da huae'eri aratbuttaj huakka' bayokika'dik mo'ika'ne.¹¹ Huakka' a'bayokikaya'po huakka'da mo'matoika'apone. Huakka' huakupe mo'bayokaponok pai'da Jerusalényo huae'eria o'en nuakupe on'baedepo durugda o'nepo Diostaj dakiti o'nona'apo.¹² Konigepo Jerusalényo huae'eri huama'buytaj huakupe e'bayokde'te aypobayo' o'nepopi' bae'dik o'neapo kenpa'ti nogiti nogiti nogda nogda Diostaj dakitia' o'nona'onhuahua'apo.¹³ Jerusalényo huae'eritaj kenpa'ti nogomeytaj opudomey huakka' e'bayokde'te aya'ada on'tiahuaydepo Jesucristoen huadak hua'a opuda

moknopoe^oepo Diostaj daka' mo'nigpeika'nig mo'tinopoe^oapone. Dios huaboro'da o'epo aya'da ka'dik o'ika'. Dios 'urunanada o'e. Kenomeya huakka'ada on'batia'pakapo. ¹⁴ Kenpa'ti opudomeytaj Diosa di'nanada mo'epo 'urua'nanada mogkika'ne, kenpa'ti Diosa mo'tinepahui'po huadak e'kika' bo'tihuapokika'ne. Jerusalén huaknopoe^oeria kenda on'nopoedepo opudtaj di'nanada mo'epo. Opudtaj kenpa'ti mo'tiona'pakika'apone. ¹⁵ Diosa ke'nen di'nanada e'tae'tada nogsi'potida bo'yokuyate. 'Urunanada bo'yokuyate. Konigepo "dakiti Dios," mo'nona'ika'.

10

Pablo Jesúsen huata'moneri o'epo Diosen hua'a daka' o'manmadikika'nok huaknopoe^oeria nigpeika'dik o'nika'.

¹ Cristoa aratbuttaj daka' o'mana'ika'uyate. Kenpa'ti huiyoka manahue' o'ika'uyate. Cristo o'matinepahui'po o'mana'ika'uy. Do konig Cristonig ijje^opo o'nona'ne. Huakka' opudtaj ijpakpo o'nona'ne. Do Pablo opudere ijika'po huiyoka' onahue' o'nika'ne. Bidteda o'epoa'ta Pablo huiyoka' beroba'te oa'ika'. Sue'ada kenpa' on'huua'ika'. ² Do huabokerekkyo'da ijje^opo Diosen Nokireg toehue' ijje^opo ijkika'nig ijmana'ika'nig sue'ada huabokerekka do'taj nama'da menhuua'po. Opudte e'tiakde'te do'taj dakhuea' huahua'eritaj huiyokada manahue'dik kae'po huiokda onenhue'dik me'ne'po do'taj mentihuapok. ³ Huabokerekktion ijje^opo indariyo nogbokerekere ijika'po do'taj

nama'da huaa'eritaj makme'pukhue' ijika'po toto'taj kenpa'ti toto'en huanaba'taj yogka'ikay.
⁴ Aratbut piya'a kumejte taka'taj on'barakika' ken konig donayo kahue' ijikay. Diosen teyda hua'a ijmanbatia'pakika'po huakka'tada Diostehuapa' ijmanopo'korea'ikay. ⁵ Ken be'api' huabokereka nama'da e'batia'paknayo "Diostaj oknopoehue'dik yanika'. Cristotaj oknopoehue'dik yanika'." Kenpa' e'mana'nayo Diosa be'tihuapokne nama'da on'mana'ika'nig aya'tada ijmanopoea'apoy. Aratbuta nama'da Diostaj o'noknopoeopo kan'nopo'kore'po onte'ti Diostaj 'urua'da kanoknopoe'po kenpa'ti Cristotaj daka' kan'nigpeike'po Diosa be'tihuapokika'nok ijmana'ika'apoy. ⁶ Noga Cristotaj daka' bo'pakpo dakhuapada mo'nigpeika' opudomey noga nopo'korehue' ee'nayopi' kan'nopo'kore'po castiga ijmagka'apoy.

⁷ Daka' yan'tiahuaypo kenpa'ti daka' yan'nopoopo. Cristoen huamanbatia'pakeri ijjey huakka'mona mo'nopoika'. Dokon Cristoen huamanbatia'pakeri o'e yan'nopoika'.
⁸ Opudomey nogiti nogiti Diostaj yanoknopoika' nogiti daka' yan'nigpeika' kamanmadikike'po Cristoa me'ta'mona'uyne. Diosen hua'a o'nonika'ne. Do'taj nigpeedik me'nika' nogiti nogiti diga'da o'nonika'ne. Kenda kirigayo' o'nonika'po birahue' ijikay. ⁹ Huiyokda huadik do'hua opudtaj on'nigmadoya'nok opudtaj e'mamepu'keadta' pakhue' ijjey. ¹⁰ "Pabloa nogya' o'madoya'poa'ta huakka'dikda o'madoya'ika'. Huiyoka' o'madoya'ika'nig'a iyo oro'ere o'epo huiyokda ehue' o'epo kenpa'ti oro'ere o'epo

sue'da huadak mona'ika'ne." Sue'ada opudomeya do'taj on'huua'ika'ne. ¹¹ Bidteda o'nokepo konigda ijnigmadoya'ika'po opudte ijtiakdepo konigti ijmanmadikikay. Kenpa' huua'eritaj yan'manopoea'.

¹² Opudomeya nogə huata'da huadak ihuey on'tinopoika'. Kenomey huadak o'ne do konigti huadak ahue' ijikay. Kenomeyə nogta nogta on'batiahuayika'po, "Ken sue'da huadak o'e, donayo huadaknada ijjey." Kenda nama'da on'batia'pakika'. Konig huasegda o'nepo sigpi' nopoehue'da o'nepo o'dika'. ¹³ Nogda nogda huadakda ijkikamey nama'da ahue' ijjeapoy. Kenyo'da kenda menigkika' Diosa mena'uynig ijkikay. Opudte Corintoyo yahuati' Diosa mena'uyn. ¹⁴ Keyo yahuati' Diosa mena'uynok ijhua'ika'uy. Jesucristoen huadak hua'a a'manbatia'pakya'po ijhua'ika'uy. Opudte Corintoyo Jesucristoen huadak hua'a opudtaj huakkuruda o'non'batia'pakuyn. Do tiakhued ee'ted nogə onbatia'pakhue' mo'uy. ¹⁵ Keyo Diosa ta'monahue' me'uyn kenpa'ti keyo nogbokerekomey on'manmadikika'deme'te. Keyoti huadakda ijkika'mey. Donayo ahue' ijkikay. Opud nogiti daka' Jesucristotaj kanoknopoike'po opudtaj nogiti nogiti e'manmadika'ta' ijpaki. ¹⁶ Opudtaj nogiti nogiti o'nonmadikanhuahua'depo nogbayo opudenba adpen bahuahua'dik ijjeapoy. Kenteda nogomeyə Cristoen huadak hua'a manbatia'pakhued e'nahue'yo keyo e'hua'ta' ijpaki. Keya' nogə on'manmadikame'te doakon e'hua'nayo keya' doyo'da Cristoen huadak hua'a ijmanmadika'mey

ahue'dik ijuey.

¹⁷ “Huadakda ijjey.” Kenpa’ti “Huadak ijkikay.” Huata’da tinopoehue’ yanika’. “Dios Huairiyo’dá huadakda o’ika’.” Kenpa’ti “Dios Huairi huadakda o’kika’.” Yan’nopoika’po yada’ikati’.

¹⁸ “Huadakda ijjey.” Kenpa’ti “Huadakda ijkikay,” be’api’ huata’da e’huaika’nayo e’tinopoika’nayopi’. Kennayo Diostehuapa’ dakhue’dá o’epi’. “Huadakda o’e.” “Huadakda o’kika’.” Be’tapi’ Diosada e’huaa’nayo kennayo huadak o’e.

11

Corinto huaknopoe’eria nama’dá huamanmadika’eritaj on’bae’po on’peika’nig’á Pabloa Corinto huaknopoe’eriere ’uruá’nanada o’kika’nok ke’nen e’mamadika’teyo’dá nigpeika’dik o’nika’apo.

¹ Sue’dá konig huaseg eapa’ e’nonbatia’pakpi’ do’taj daka’ men’pee’. ² Diosa o’paknok opudomeytaj huakka’nada ipakikay. Huakka’dá di’dá o’nika’ne. Opudomeytaj Cristotaj on’yokapone. Konig mune’yo toepakhued dakhuea’ kikahuedonig nogbokerektaida e’toepakonig opudomey Corinto huaknopoe’eri Cristotaj e’yokta’ ipakikay. Opudomeya dakhuea’ kikahue’ mo’epo kenpa’ti Diostaj mo’nigpeika’nok Cristotaj e’yokta’ ipaki. ³ Konig bihuia Evataj nama’dá ona’uyatenok Eva Diostaj nigpeehue’ o’uyate. Konigi opudomeya nama’dá huamanmadika’eritaj mo’nigpeéapetpi’ onte’ti Cristotaj daka’ di’ ehue’ mo’eapet kenpa’ti

'urunopohue'ada nigpeehue' mo'eapet. Kenda on'time'pukene. ⁴Opud huaknopoe'erite nama'da huamanmadika'eriomeya enhuatiakde'te Jesucristoen huadak hua'a nogpa'da on'nopoepo nama'da monmadikapet. Jesucristoen huadak hua'a oro'omeynayo buttida o'manmadikikay konig oro' kenomeya buttida manmadikahue' o'nepo. Kenomeya en'tiakde'te opuda bo'pakpo mo'manigpeeapetpi' ijnopopoepo ijme'pukey. Kenpa'ti nog nokireg Diosen Nokireg ehue'ta' bo'pakapet ijnopopoepo ijme'pukey. Konig dakhue'a e'ka' kan'manopo'yare'po o'nonmadikikame'ne on'peenede nogpa'da e'manmadika' e'nigpeeta' bo'pakapet ijnopopoepo on'tome'pukne. ⁵Kenomey huabokerek Jesucristoen huata'mona'eri o'ey nama'da on'nopoepo 'urunanada o'ey huata'da on'tinopoepo. Huadakda o'nepi'. Dokonpi' huadak ijhey. ⁶Do sue'da huadak huamanbatia'pakeri ijjenig'a kenda ijmanmadikikay daka' ijnopopoey. Diosen hua'a daka' ijnopopoey. Kenda opudnayo daka'da mo'nopoene. Onte'ti onte'ti kenda opudtaj on'nopoea'uyne.

⁷ Jesucristoa oro'taj a'manopo'yareaya'po mo'nigbuey'uyne. Kenda ijhue'da o'nonbatia'pakonhuahua'uyne kenpa'ti o'nonmadika'onhuahua'uyne. Katetehue' opudtaj o'nonmadika'onhuahua'uyne. Kenda ogkika'po nama'da niglihue' o'nuyne. Opudomey Diostaj daka' eknopoikata' on'tipakuyne. Opudte huadakda mo'e on'nopoea'uyne. Do sue'da ijhepo on'nopoea'ika'uyne. ⁸Opudomeytaj katetehue' a'manmadikikaya'po

nog huaknopoe'eria huakupe menyokika'uyne. Opudtehuapa' kenomeytaj konig e'baktiparatpa' o'nokika'uyne. ⁹ Do opudere o'ikame'ne kenpa'ti menokapi' aypobayo' huakupebayo' ijje'depo "Beyok," opudomeytaj onahue' o'nikame'ne. Macedonia huaknopoe'eri huama'buy e'tiakde'te aypoere huakupeere do'taj beyokika'wynok. Aypopi' huakupepi' opudomeytaj beyok onahue' o'nikame'ne. Kenpa'ti beyok onahue' o'nika'apone. ¹⁰ Jesucristoen hua'a buttida o'e ijnopopoepo Cristoen huadak hua'a opudtaj o'nonbatia'pakika'po huakupepi' aypopi' beyok onahue' o'nika'ne. Aya'da huabada Acaya huadaribayo aypo huakupepi' beyok onahue'dik o'nika'apone. Konigepo durugda ijikay. ¹¹ Opudtaj huakka' di' o'nepo opuden huakupe bakbaehue' o'nikame'po "Pabloa oro'taj di' ehue' mo'ene," ahue' yane'. Huakka'da do'a di' o'nene. Diospi' o'nopoe.

¹² "Konig Pabloa o'kika' oro' konigtı o'kikay." Kenomeya^q nama'da huamanbatia'pakeria nama'da on'batia'paknig'a kenpa'tion kahue'dik o'nika'. Onte'ti nama'da manbatia'pakhue'dik ka'ne'po huakupe menyok ahue' ijika'apoy.

¹³ "Jesucristoen huamata'mona'eri o'ey." Kenomeya^q huabokerek nama'da oda'nig'a Jesucristoen huamata'mona'eri ehue' o'ne. Nama'da huamanmadika'eri o'nika'po "Oro' Jesucristoen huamata'mona'eri o'ey," nama'da e'manopoea'ta' on'pakika'. ¹⁴ Kenomeya^q nama'da huamanmadika'eria nama'da on'manika'nigtaj do'taj okme'pukehue' me'nene. Konigtı toto' huairi huadaknanada ijje'y nama'da o'mana'ika'.

Konig Diosen jeyda huata'mona'eri ijjeý toto'a nama'da o'mana'ika'. ¹⁵ Konigepo oro' huadakda o'ey kenpa'ti huadakda o'kikay. Nama'da huamanmadika'eriomeyä toto' huairien huanaba' o'nepo nama'da e'manopoeä'ikata' on'pakika'. Nama'da huamanopoeä'eri o'nенок Diosa castiga o'magka'apo.

Pablo Jesucristoen huata'mona'eri o'epo pai'da o'nopo'unhuahua'uyate.

¹⁶ Onte'ti o'nona'pone. Pablo huasegda o'e opuda oknopoehue' mene'. Huaseg o'epi' eknopoeipi' huata'da ijtia'pakapoy kenda do'taj me'nigpee'. Konig huasegonig ijjeþo do huata'da ijtia'pakapoy. Huadakda ijjeþo huadaka' ijkikay huata' ijtia'pakapoy. Opudomeyä me'noknopoe'po kenpa' sue'pi' huata' ijtia'pakapoy. ¹⁷ Cristoa onahue'tada ijjay. Konig huaseg e'eadapi' huadakda ijjeþo huadaka' ijkikay huata'da ijtia'paki. ¹⁸ Huakka' nogomey huadakda ijjeþo huadaka' ijkikay opudtaj bo'huaa'ika'. Dokon konigti huadak ijjeý huata' ijtia'pakapoy. Huadakda ijjeþo huadaka' ijkikay huata' ijtia'pakapoy. ¹⁹ Oro' huakka'da o'nopoey opud huata'da mo'tinopoepo huasegtataj durugteda mo'mapeika'. ²⁰ "Do'taj mentihuapokika'." Nama'da huamanmadika'eria opudtaj mona'ika'. Beyok huakupe nama'da huamanmadika'eria mona'ika'. Opudtaj nama'da ogkika'. Dakhue'da mo'e. Opudtaj mona'ika'ne. Opudtaj bo'pebasika'. "Ogkika'nig kenpa'da yan'batik." Nama'da huamanmadika'eritaj opuda manahue' mo'e. ²¹ Ijme'pukpo ken konig

opudtaj ogkahue' ijikamey. Ijbira'po opudtaj o'nona'ne.

Huadakda ijrey kenomey nama'da huamanmadika'eria huata'da on'tia'pakika'. Dokon konigti huadak ijrey a'dik ijjenig'a konig huasegonig ijepo o'nona'apone. ²² Kenomey nama'da huamanmadika'eri hebreo hua'ate huaa'pakeri ya'nepi'. Do kenpa'ti hebreo hua'ate huaa'pakeri ijrey. Israel aratbut ya'nepi'. Do kenpa'ti Israel aratbut ijrey. Abrahamen huayayo ya'nepi'. Dokon Abrahamen huayayo ijrey. ²³ Kenomey Cristoen huanaba' ya'nepi'. Sue'da huadak huanaba' o'nenig'a donayo Cristoen huanaba' ijepo huadakda ijrey. In ijja'po konig huaseg eapa' ijjay. Nama'da huamanmadika'erinayo sue'da ogkadhuahuame', donayo huakka'da ijkadhuahua'mey. Kenomeytaj suhuigdapi' e'pidbianig on'mabitbitonhuame'te. Do'taj huakka'da e'pidbianig mo'bitbitonhuame'ne. Huabakuda' jakyo sue'da on'bakudame'. Do'tanayo huakka'da megkudikame'ne. Nogok nogok donayo huakka'da huabueydikte ijika'uy. ²⁴ Nogok nogok huabanigaa' judío aratbuta me'bitbitme'ne. Treinta y nuevea' me'bitbitme'ne. ²⁵ Bapaa' hueypa'a menbitbitme'ne. Nogme'noetida huidaq menpaea'uyne. E'pogte kusi'petone'te ehua'te kusi'petone'a menta'kotuyne. Bapaa' menta'kotuyne. E'pogtoneyo ijta'kotaymey. Nogtia' eksik nogtia' huame'noe kusi'pe e'ta'kotde'te kusi'peente ijbetonhuamey. Ijkubodhuamey. ²⁶ Cristotaj ijnigpeonhuahua'ika'po nogda nogda huakka'

jakyo ijhu'a'udhuahuikamey. Keya' ta'kotdikda nogda nogda huiyokhuęda huąhue yoktegonhuamey. Dagte keyo huabereeri e'nika'yo do'taj okberediktada ijhu'a'udhuahuikamey. Nogyo nogyo huiyokda judío aratbutyo do'hued aratbutyo ijjunhuahuikamey. Keyokon nog aratbut huiyokda e'ne'tada ijjunhuahuikamey. Huakka' jakyo aratbutpi' do'taj dakhue'a' ogka'dikpi' e'ne'tada ijjunhuahuikamey, kenteda jakbahue'yo do'taj huiyokda ogka'dikpi' e'ne'tada ijjunhuahuikamey, huiyokda e'pog ta'kotdik ee'tada yoktegikamey, kenpa'ti huama'buy hueretda ehue' do'taj ogka'dikpi' e'ne'tada ijjunhuahuika'mey. ²⁷ Cristotaj ijnigpeika'po huakka'a'da ijnigbaadhuahuamey. Kenpa'ti sikyotion ijkadhuahuikamey. Sue'pi' ijтай'ikamey. Nogya' nogyo' ijkusitokonhuahuamey kenpa'ti maymayta' ijjadhuahuamey. Nogok nogok a'tiona'pakya'po bapehue' ijikamey. Nogok nogok ijjuju'pakonhuahuamey. Sue'da yudtaj ijtoikamey.

²⁸ Kenda kenpa'ti nogda nogda pai'da ijnopo'unhuahua'po kenpa'ti aya'da Cristoen huaknopoe'eritaj ijmatimepu'kikay. Menpa'ti daka' Jesucristotaj yan'nigpeikapet aya'me'noeteda ijnopoepo ijmatimepu'kikay. ²⁹ Opud be'api' sue'da eknopo'e'nayo nama'da eka'nayopi' kenomeytaj ijmatinepahui'po. Kenoka' be'api' opud huaknopoe'eritaj dakhue'a' e'toka'nayo ijhadiaypo kenpa'ti ijtibira'apoy. ³⁰ Do huadakda ijjey huata'da tinopoe'dik ee'nayo tey ehue' ijjepo, Diostaj pai'da ijnignopo'epo ijtia'pakapoy. ³¹ Dios Huairi Jesucristoen

huaoj huadakda o'epo kenpa'da huadakda o'kika'. Aratbuta kenpa' tia'pakika'dik o'ne. Diosa buttida oa' me'tinopo^ene. ³² Damasco huakka' jakyo do e'uyte sorotataj do'taj huabakuda' jakyo a'tohuaya'po huairi Aretasen gobernador huairia sorotatataj do'taj Pablotaj ka'duke'po o'mata'mona'uyate. Huakka' jak kuru huid jekbirik huakbogpete Pablotaj ka'duke'po o'mata'mona'uyate. Pablo a'monya'po jekbirik huakbogpete e'oroknayo sorotataa tohua'dik o'nenig'a ³³ huakka' jakya' jekbirik ventanaya' kusogtone'te do'taj jekbirik kurupen me'nonhuaraka'uyne. Huakka' jak jekbirik kurupen e'nonhuaraka'de'te ijmakmon'uy.

12

*Kurudyo Diosenbayo Pabloa o'tiahuay'uyate.
Diosa Pablotaj 'urunanada o'nopo^eq'uyate.*

¹ Huadakda ijje^y be'api' huata'da e'tia'paknayo huadak ehue' e'eada huadakda ijje^y donayo huata'da tia'pakdik ijje^y. Kurudyo Dios o'ika'po be'tiahuaya'uyne kenpa'ti Dios Huairia 'urunanada me'nopo^eq'uyne. ²⁻³ A'nenda catorce huabayok kurudyo kente Dios o'ika'po Diosen Nokireg^a be'tobehuikuyne. Cristotaj yoknopoⁱka'wynok be'tobehuikuyne. Huaso'dapi' nokiregpi' kurudyo be'tobehuikuyet nopoehue' ijje^y. Diosanayo o'nopo^e. ⁴ Paraíso 'urubayo kurudyo kenteda Diosere aya'da Diosen huabaktie'ea'eria durugnanada o'neonhuahuika'apo. Keyo^o Diosa be'tobehuikuyne. Keya'da Diosen hua'a ijmap^eey. Kendikti nogomeytaj manahue'

yanikati'. ⁵ Paraíso ijhua'uypo huadakda ijjey tia'pakdik e'eäda huadakda ijjey tia'pakhue' ijje po tey ehue' ijjenigtaj ijtia'pakapoy. ⁶ Huadakda ijjey kenpa'ti daka' ijkikay huata'da e'tia'pakta' e'paknayo huata' tia'pakdik ijjey. Nama'da tia'pakhue' ijje po huata'da buttida ijtia'pakikay. Huadakda ijjey. Daka' ijkikay tia'pakdik e'eäda kenpa' tia'pakhue' ijjey. Huadakda ijjey. Huadakda ijkikay. Aratbuta tinopoehue' me'ne'po manahue' ijjey. Kenyo'da kenda do'taj men'tiahuaypo kenpa'ti men'peepo kenda men'tinopoe'.

⁷ Kurudyo kenda ijtiahua'yynigtaj kenpa'ti ijpee'uyngitaj 'urunanada o'wynok huadakda do ijjey do huata'da tinopoehue' a'eya'po pai'da nopo'e'dik ijkikay. Konig e'vida e'tiokhuedpa' huanopoya' ijkikay. Kenda kake'po Diosa o'pakme'nok toto'en huata'mona'eria behuatiakme'ne. ⁸ "Huakka' pai'da ijnopo'unhuahuika'po do'taj be'yare'po toto'en huata'mona'eritaj mekmaena'." Jesúis Huairitaj bapaa' huata'da ijnigiona'pakme'nig'a ⁹ "Ontaj di' o'ike'ne. Kenpa'da di' o'epo nog pakhue'dik o'enok aratbut tey ehue' ee'nayo doa teyda ijje po batiahua'yadik ijkikay." Jesúis Huairia mena'wynok ken tey ehue' ijje po durugda ijje po Dios teynanada o'ika' batiahua'yadik ijkikay. ¹⁰ Konigepo tey ehue' ijje po durugda ijjey. Aratbuta dakhuea' do'taj en'tidike'te durugda ijjey. Sue'da aypo ijtoepo e'kusitokpi' durugda ijjey. Jesucristotaj ijnigpeika'nok aratbuta dakhuea'da menogka'nok durugda ijjey. Jesucristotaj yoknopoe po pai'da ijnignopo'epo

durugda ijjey. Konigepo kenoka' tey ehue' ijjenok Diosa be'teypaka'ne kenpa'ti be'tihuapokne.

Corinto Jesucristoen huabaktie'ea'eritaj Pabloa o'matimepu'ke'uy

11 Do'taj huadakda tia'pakdik e'ne'tada konig tia'pakhue' o'neme'nok konig opudere huadakda ijkika'uy huasegonig huata'da opudtaj madoya'dik ijjey. Dopi' sigda huadak ee'pi' inomey 'urunanada huamanmadika'eri huadak o'ne mo'tinopoepi' dokon huadak ijjey yan'nopoe'. **12** Diosa be'teya'nok opudere 'urua'da on'nigkadhuahuika'uyne. Konig Diosayo'da ka'dik o'enok ijkika'uy. Ijbayarea'uy. Konig aratbuta tiahuayhued o'nika'nig doa on'nigka'uyne. E'ka'te, "ka'tihuay" opudomeya on'da'uy. Do Jesucristoen huamata'mona'eri ijjey. Kenda opudomey kan'nopoe'po konig Dios e'ka'pa' 'urua'da o'ningkika'uyne. Opud Corinto huaknopoe'riere ijjepon kenda on'nigkadhuahuika'uyne. **13** Nog huakka' jakyo nog Jesucristoen huaknopoe'eritaj Jesucristoen huadak hua'a daka' ijmanmadikika'uy. Opudtakon konigti daka' on'manmadikika'uyne. Kenomeya huakupe bo'yokika'uy. Opudtanayo "Huakupe yokhue' mene'," o'nona'uyne. Opudomeytaj nama'da ena'nayo do'taj bekkahuea'.

14 Onte'ti opudtaj a'bata'huadunhuahuaya'po ijhuahua'apoy. Bapaa' ijhuahua'apoy. En'mandikayo'da huakupepi' beyok onahue'ada o'nokeapone. Opuden huakupe pakhue' ijjepon Jesucristotaj opuda daka' eknopoe'

kenpa'ti do'taj daka' e'peeta' kenyo'da ijparki. Doa huakkuruda Jesucristoen huadak hua'a o'nonbatia'pakpo o'noknopoea'uyne. Konigepo do konig opud huaknopoe'erien huaojonig on'taene. "Huakupe beyok, do'huedsi'po," onahue' o'nika'ne konigepo huaojomeyapi' huasi'potaj on'bayokika'. Huasi'poanayo huaojomeytaj bayokhue'dik o'nika'. ¹⁵ Do konig opudomeyen huaojonig ijjepon opudomeytaj huakka'nanada on'pakne. Ijpakpo opudtaj katetehue' on'manmadikanhuahua'apone kenpa'ti on'tihuapokonhuahua'apone. Nogiti nogiti Jesucristotaj kanoknopoe'po Diosere kan'noeonhuahuike'po on'tihuapokonhuahua'apone. Opudtaj nogiti nogiti di' o'nika'nig'a do'taj di' o'nenok nogiti nogiti di' ehue' menika', ijnopoe'po.

¹⁶ "Pabloa oro'en huakupe okbaehue' mo'uyne." Opudomey be'api' yan'batia'pakapetnig'a "Pabloa nogpa'da oro'taj dakhuea' mogka'po konig nama'da mogka'uyne." Yan'batia'pakapetpi'. ¹⁷ Kan'manmadike'po huabokerekta opudte ijnigmata'mona'uy. Opudomeytaj nama'da kamagke'po bata'monahue' o'nuyne. Opuden huakupe pakhue' o'nepo okbaehue' o'nyu. ¹⁸ "Corintoyo huaknopoe'eritaj yan'bahahuati." Titotaj nog huaknopoe'erieretaj ijmana'uy. Titoa nama'da magkahue' mo'mae'uy. Tito doere konigti o'nopoikay kenpa'ti konigti o'kikay.

¹⁹ "Pablo huadakda o'e." Opudomeya do'taj kan'tia'pake'po huata'da daka' o'batia'pak opudomeya nama'da on'tinopoetpi'. Kenpa' tinopoehue' mene'. Diosa be'tiahuayika'ne Je-

sucristotaj yoknopoepe opudtaj on'nigmadoya'ne kenpa'ti' konigepo opudomey Diostaj nogiti nogiti kanoknopoe'po Jesucristotaj yoknopoepe on'nigmadoya'ne, huadi'da egomey pogomey.

20 Opudtaj ijhuahua'apoy. On'huatiakdepo kenda opudomeyə bo'kika'nok do'hua pakhue'dikpi' o'neapet ijme'puki. Kenpa'ti do'hua on'huatiakdepo kenda do'hua o'nogka'apetnig opudomeykon kenda pakhue' mo'eapet. Kenda on'tomepu'kene Do'hua en'huatiakatode'te opuda nogtaj nogtaj ighua'da mo'mana'pakapetnok on'tomepu'kene. Do'hua en'huatiakatode'te opuda nogtaj nogtaj dig mo'bahuahuayapetnok on'tomepu'kene. En'huatiakatode'te opuda dig mo'mahuanopoeapetnok on'tomepu'kene. En'huatiakatode'te huata'da huakka' bo'eretpakikapetnok on'tomepu'kene. Do'hua en'huatiakatode'te aya'da on'peepo huayahuaya dakhuea'da mo'bahuaa'apetnokpi' on'tomepu'kene. En'huatiakatode'te nogtaj nogtaj mo'manmahui'apetnok on'tomepu'kene. Do'hua en'huatiakatode'te opudomeyə huata'da huakka' di'nanada ijje mo'nopoeapet on'tomepu'kene. En'huatiakatode'te aratbuta onteteyo' dakhuea'da yan'magka'apet ijnopoepe opudtaj on'tomepu'kene. **21** Kenpa'ti opudomeyte onte'ti en'huatiakatode'te opuda sue'da a'nen dakhuea'da bo'kika'depo nopo'koreahued mo'epo kenpa'ti nogomeyə e'bokerekbo ogka'po e'mune'bo' ogka'po nogtaj nogtaj on'bakdejpo Diostaj dakhuea'da ogkika'po do en'huatiakde'te opudomeytaj diga'da okbira'dik ijjeapetpi', huakka'da huikdik ijjeapetpi'. Kenda ijme'puki.

13

*Daka' yag'kikati' Pabloa o'maboroaypo kenpa'ti
saludos o'manigdikta'mona'uyate.*

¹ Onte'ti opudtaj ijhuahua'apoy. Bapaa' ijahuahua'apoy. A'bata'huadunhuayapo ijahuahua'apoy. Huaknopoe'eri dakhuea' eka'nayo castiga ijmagka'apoy. Huaknopoe'eri dakhuea' e'ka'de'te kentaj castiga kagke'po dakhuea' o'ka' bapapi' bottapi' bahuaa'dik o'ne. ² Opudomeya nogte dakhuea'da boka'uy. Diostaj nigpeehue'ada dakhuea'da boka'uy. "Yan'nopo'korea", dakhuea' e'ka' yan'batik," o'nona'uy. Bottaa' opudtaj on'ta'huadunhuahua'po "Yan'nopo'korea" dakhuea' e'ka' yan'batik," o'nona'uyne. Oy opudtaj ta'huadehued ijjepo onte'ti konigtı o'nona'ne. Do onte'ti en'huatiakde'te kenomeyerea nogomeyerea nopo'koreahue' ee'nayo kenpa'ti dakhuea' e'ka' batikhue' ee'nayo castiga o'nogka'apone. ³ Cristoa mena'nok ijmaboroayikay kenda e'nopoe'ta' bo'paknok dakhuea' huaka'eritaj Diosa castiga egkade'te mo'nopoeapo. Cristoa opudtaj egka'te teynanada o'epo mo'nopo'toika'. ⁴ Huabokerekta Cristotaj hueypa cruzte e'arakte konig teyhue' ee'tada oynayo Dios teynanada o'epo Cristotaj o'noeanhuahuika'. Konig Cristo teyhue' o'uyate. Oro' kenpa'ti teyhue'da o'ikay. Opudtaj a'tihuapokya'po kenpa'ti a'manmadikaya'po Cristotaj daka' oknopoeñok Diosa mo'nopo'toepo mo'nopo'teypaka'nok 'urunanada o'noikay.

⁵ “¿Menpa’ do daka’ Jesucristotaj yoknopoe?” Daka’ o’nada yan’nopoe. “¿Menpa’ Cristota’ daka’ ijnigpeika?” Daka’ onda yan’nopoe. “¿Menpa’ hueretda Diosen huabaktie’ea’eri ijje?” Daka’ onda yan’nopoe. Daka’ eknopoe’nayo Cristoa opudennopo’ o’nopo’toepo hueretda Cristo en o’ey nopoe’dik mo’e. ⁶ Cristotaj yoknopoi~~kay~~ kenpa’ti Cristoa me’nopo’toika’ne. Buttida ijjay. Kenda opudomeya eknokotta’ ipaki. ⁷ Opudomey dakhuea’ kahue’ ka’nike’po ijmanigtona’pakikay. Cristotaj yoknopoe~~po~~ buttida ijjay kan’nopoe’po konigepo kenpa’ nigtiona’pakhue’ ijjey. Opud dakhuea’ kahue’ e’nika’ta’ ipaki. Pabloa ’uruda oknopoika’po kenpa’ti huadakda o’ika’ do’taj kan’batia’pake’po manigtona’pakihue’ ijjey. ⁸ Cristotaj mo’nigpeika’po buttida e’huua’nayo castiga ogkahue’dik ijjey. Cristotaj nigpeehue’ mo’epo buttida e’huua’nayo castiga ogka’dik ijjey. ⁹ Castiga ogkahue’dikonig ijjepo konig huiyok ehue’ ijjey kenpa’ti opudomey Diostaj daka’ mo’nigpeika’po konig Diostaj teyda mo’enok menokiti durugda ijika’apoy. Opudomey nogiti nogiti ’urua’nanada ka’nigpeike’po ijmanigtona’pakikay. ¹⁰ Dakhuea’ huaka’eritaj huiyoka’ maboroaydik i’e, castiga ogka’dik i’e Jesús Huairia mena’uyne. Do yokyedepo huiyoka’ maboroayhue’ a’eya’po huahued ijjepoed daka’ ijmanigmadoyay. Opuda nogiti nogiti kanoknopoe’po kenpa’ti okbatikhue’ ka’ne’po Jesús Huairia mena’uyne.

¹¹ Kenyo’da on’nigmadoya’ne, egomey, pogomey. Yan’durugpak, dakhuea’ eka’nayo yan’nopo’korea’, nogiti nogiti Jesucristotaj

yan'nigpeika'. Do'takon mennigpeika'. Nogtaj nogtaj bahuadiayhue' yanika'. Nogtaj nogtaj yan'manopo'noeya'. Dios di' o'maika'po huamanoeya'ika'eri o'epo opudere ka'nike'.
¹² Nogtaj nogtaj di'da yan'maepo huayahuaya yan'mabajbaj. ¹³ Aya' huaknopoe'eri huama'buya saludos on'manigdikta'mona'.

¹⁴ Jesucristo Huairia opudtaj daka' bo'tihuapokike'. Diosa di' mo'maike'. Diosen Nokirega opudtaj kamanopo'toike'.

**Jesucristo oy oa'pak: Kenda Jesucristoa;
monigka'uyatenok; Diostaj
mo'manopo'yarea'ika'ne**

New Testament in Amarakaeri (PE:amr:Amarakaeri)

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Amarakaeri

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Amarakaeri [amr], Peru

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Amarakaeri

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

9f244e52-4e0f-5ab2-a2bc-389d22cb8fbb